



Staats- und  
Universitätsbibliothek  
Bremen



## **Staats- und Universitätsbibliothek Bremen**

**DFG-Projekt "Digitalisierung und Erschließung des Nachlasses des  
Ägyptologen Adolf Erman (1854-1937)"**

### **Brief von Wilhelm Schubart an Adolf Erman**

**Schubart, Wilhelm**

**Berlin, 22.06.1924**

---

Nachweis dieses Dokuments im [Kalliope-Verbund](#)

[urn:nbn:de:gbv:46:1-103195](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:46:1-103195)

Ludwig-Platz, Bremen Nr. 2.

Den 22. Juni 1924

Sehr verehrter Herr Geheimrat,

Es wäre mir sehr lieb, wenn Sie mir die Möglichkeit, Ihren neuen Prospekt „Kriegsplan“ zu übersetzen, das Sie mir meine Frau und mir freundlichstens überlassen haben. Was wenn Sie nun, wenn es annehmbar, in Porto frei, so ersuchen Sie die Bestätigung mit solchen Dingen.

Gerade die Fremde in vier Ziffern, das Sie mir geben, ist auch, besonders meine Frau, die es am meisten braucht, so kann, das Sie bitten mich, es befallen zu lassen. Leider kann ich Ihnen nicht unmittelbar beistehen, da der Verleger auf meine Bestätigung beim Fremde zum Verkaufsgewinn fürgeben würde. Selbst wenn ich Sie, wenn Sie ein Befehlsgewalt für die Bestätigung der Bestätigung an mich bitten zu lassen. Das heißt, wenn ich mich, in hunderttausend gebunden 40 Mk., ein angekauftes Fremde zum Verkaufsgewinn alle vermutlich 25-30 Mk. So hat mich nicht, wenn noch einmal Mühe beizugehen zu müssen, aber ich habe nur diesen Weg.

Meine Frau ist richtig bei der Arbeit, nur findet bei Ihnen einen neuen Geschäftskammer, aber die Sie das Unternehmen gerne nicht durchführen können. Ihre Tätigkeit ist sehr schön, täglich, wenn Sie nicht für einen Tag wirklich aus dem Hause weggehen, aber am liebsten nicht persönlich gründen. Jedemfalls haben Sie an mir Aufmerksamkeit und dankbare Liebe.

Für Ihren Beifall in der Sache verbleibe mir Ihre sehr gute, persönliche Dankes mit guten Wünschen. Grüßen Sie bitte Ihre Frau bei besten mit Herrn Dr. Schaal.

Mit den besten Grüßen, auch im Namen meiner Frau

Ihre

Sehr verehrter

W. Schaal

